

大漢公報

孔子紀元二千四百九十七年
夏歷歲次丙戌年十月初二日

△重要新聞

● 蔣宋前後到台視察

重慶廣播訊：蔣主席偕夫人昨廿三日由陳儀長官陪同乘美齡號專機飛回台北。又宋院長子文於廿四日下午五點半自上海飛到台北視察。

●和平商談日昨消息

重慶廣播訊：和平商談恢復之前非正式會談，已進入研究具體問題階段。第三方面代表昨廿三日下午三點鐘再度集會繼續商談，到者有社會賢達莫德惠、胡霖、繆嘉銘、錢永銘、青年黨會琦、李璜、左舜生、陳啟天等。民主同盟張君勱、黃炎培、沈鈞儒、羅隆基等十七人。對於和平商談中各項具體爭執問題，討論甚久。

第三方面代表昨廿三晚與政府政協代表，曾在孫科院長私邸會談，繼續交換對恢復和平商談各項問題之具體意見。

第三方面代表莫德惠、李璜、梁漱溟，定於廿四日早往訪中共代表會談。

遣潛艇訓練生赴英

重慶廣播訊：海軍總司令部潛艇訓練班遣送學員七十五名赴英研習潛艇技術。昨廿三日晚上，桂代總司令永清，特召集訓話，指示今後研習途徑。該七十五名學員經於廿四日晨早到上海。定廿七日啟程赴英。

●中央研究院開年會

重慶廣播訊 中央研究院評議會第貳屆三次年會。昨廿四日上午繼續分組討論審查各種工作報告。審查博士學位考試規則。及授予各種問題。並討論中央研究院。及教育部學術審議會事權之劃分及其他問題。下午三點鐘開全體大會。通過博士學位授予辦法。提請聯合國教育科學文化會議一九四〇年大會。在中國舉行。及釐定評議會及教育部學術審議會事權等要案多項。

●和平談判最近消息

重慶廣播訊 參謀總長陳誠及交通部部長俞大維。昨廿四日上午十點半鐘。往訪馬紹爾元帥與司徒雷登大使會談。四人對當時局問題交換意見。第三方面代表莫德惠。李璜。梁漱溟。昨廿四日晨訪中代表。由董必武。李維漢接談。會商討宣傳休戰問題。據悉。為研討宣傳休戰具體辦法。政府及第三方面與中共已推邵力子。彭學沛。羅隆基。陳啟天。鄧穎超。李維漢等六人負責會議。昨廿四日下午第三方面代表曾經集會。交換調解時局之意見。

台灣光復週年紀念

重慶廣播訊：台北廿五日電：台灣省光復週年紀念，昨日舉行歡迎蔣主席及其夫人大會，蔣主席及夫人親臨會場致訓詞。

參政會開十二次會

重慶廣播訊：廿五日南京國民參政會駐渝委員會：昨日上午九時舉行第十一次會議。請內政部長張厲生報告最近內政設施及各省自治機關設立情形。

●促共軍放出美水兵

北平廿六日合衆社電・美海軍陸戰隊報告・上星期美水兵四人與平民

五人在天津以東唐沽附近打獵。被共軍擄去。經過詢問後。五人平民及兩水兵已釋放。餘兩人仍被扣留。美軍部已與共方商議。促共方迅速將兩水兵放回。聞此次擄去美兵之共軍。與拾月四日襲擊美軍軍械貯藏庫之共軍同一隊云。

●荷蘭發明甜質要素
芝加哥廿四日電。荷蘭大學教授溫奇地氏。在此間美國化學會演講。謂在荷蘭已發明一種要素。以蔗糖比較。甜質多四倍。其甜性之大。用極少量放在舌內。半點鐘後仍覺甜味。此種要素。已在荷蘭製造。在美特製權亦已從事進行云。

●美艦首次赴英訪問
英京倫敦廿五日聯合社電。美國戰艦在英國歷史上首次赴英國本部作友誼訪問。美國新式航空母艦「斯下根」號。排水量六千噸。於是日開到倫敦港停泊。美國定拾月廿七日為「海軍日」。美駐歐洲艦隊總司令力卓干努里中將。屆時在該艦舉行盛大閱兵典禮。英國海軍部下令。在於廿七日所有英艦在該港須堅一旗。以表示隆重歡迎。美艦預算在倫敦停泊。至是月三十日才調赴他往云。

●加國猛將辭職退隱
加京奧太瓦廿六日加拿大社電。據加軍部稱。加國名將第一軍總司令陳拉中將。戰時在歐洲西北部指揮加軍作戰。曾在法國那曼地登陸。追逐德軍退回德國本部。陳拉中將乃戰時聯軍國名將之一。此次戰事功勳偉績。陳將軍現年五十八歲。前日向加軍部呈請辭職。是日加軍部已批准。將於十月廿七日陳氏得以解職休隱云。

●蘇俄答允遣送日俘
東京廿六日電。日本政府接到消息。謂蘇俄與美方協議。根據波斯丹協約。將於十一月中旬。開始遣撥在俄屬地之日本戰俘。及日僑回國。彼等現在集中於庫頁島。及千島羣島。第一批將分三船載運。人數由二千五百名至七千五百名。至時問題為運輸之取得。日本政府已下令地方政府準備接收遣回之日俘云。

(滿) (地) (可) (銀) (行)

"MY BANK"
TO A MILLION CANADIANS

B of M

BANK OF MONTREAL

◎冬瓜發售

本店有老身冬瓜發售每磅壹毫壹仙車脚顧客自理如意者請照址函商可也

KWONG LUNG CHAN
P.O. Box 111 Vernon, B.C.

廣東台山弟等厚集資本專營兌換
興華公司
HING WAH CO.
Parksha Toishan
Kwangtung, China

總經理 馬渠俊
司理 馬祺本謹啟
馬恒波

歡迎華友借款

本行歡迎華友揭借款項利息低微每壹百元分十二個月還款月利二毫七仙(即每年抽六厘利息)如講有勝利公債或買有人壽保險者揭借款項利息更低如蒙光顧無任歡迎

本行創立壹百廿五年向為加拿大各界人士服務

(乞) (慎) (比) (百) (貨) (商) (店)

貨物最靚 價錢亦平 華友光顧 極表歡迎

Hudson's Bay Company.

INCORPORATED 2ND MAY 1670

銀 行
 THE CANADIAN
 501 MAIN STREET

爾之銀兩穩固：
 (一)倘將爾之銀兩儲於寶路銀行。則有資產廿萬萬元爲之保障。同時又可以保護爾本人之將來也。請刻即存款於本銀行。而逐漸增加爾之儲金。按定時而儲蓄。持之永久。則積少成多也。
 ▲接滙中國款項
 加拿大寶路銀行啟

廣 萬 生 公 司
 KWONG MAN SANG CO.
 LIMITED
 236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

東 亞 旅 館
 TUNG AH ROOMS
 101 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.

匯價照時價計算。每人每月限滙法幣與一百元美幣相等
 貯蓄銀行提款。
 岱山、暨青島之郵政

THE ROYAL BANK OF CANADA

土製抽油
 土製咸魚
 豆豉冲菜
 四時瓜菜

重新廣告
 本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖溫床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞駕臨特別歡迎
 電話 PA. 5080
 司理人 馬修識 余統矩全啟

打破新紀錄

道存生殖丸

固精補髓
壯筋活絡
益氣生血
甯心安神
生殖添丁
無所不能

壹百粒每盒壹拾元

最新發明 ● 健腎聖藥

PHONE MA. 3529
行藥生活
WAT SANG CO.
87 E. Pender St.
Vancouver, B.C.

活生固本丸 (百粒庄) 每盒二元七毫五
(固本健腎無效，立止夜尿第一。)
真正琿春鹿尾杞 每兩二十五元
(生精補髓，強筋健骨，無以尙之。)
真正熊胆代賣 每兩五元

大幫花旗參上市價錢克己

謝神節靚臘味

458 HASTINGS STREET E. VANCOUVER, B.C.

加拿大批發價目 週國另計

頂白油腸	每磅七毛五
鴨肝腸	每磅七毛五
散臘腸	每磅五毫
請注意不用購買証	
頂原臘鴨	每只三元卅元
肥鴨下庄	每只壹元五毫
上等鴨片肉	每打壹十五元
臘猪頭	每磅四毫
臘猪咀	每磅四毫

● 喊線 喜市定 叁〇四壹

招商代理 利權優給
期內定貨 利權同享

大平賣酬顧客

◎修整水龍電器

啟者本人專接修整水龍水厠水槽及一切電器等工作工精快捷取價相宜
埠友賜顧請時惠命
M. BEHRNS FR 5814

本報電報掛號
CABLE ADDRESS:
TAIHONPO

△每月
雲城埠派到一元一
本埠郵寄一元三五
加屬美墨一元三毫
中國各國一元三五

△每季
三元三毫
四元零五
三元六毫
四元零五
八元一毫

△半年
六元六毫
八元一毫
七元零五
八元一毫

△全年
十三元式毫
十六元式毫
十三元八毫
十六元式毫

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，
報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。

司理部啟

梳 孖 襟
BANK OF COMMERCIAL
T, VANCOUVER, B.C.

本銀行現可發
行法幣滙單
向駐上海暨天
津之大通銀行
提款·並可發
行滙單向下列
各埠廣州、重慶、
福州、漢口、昆明、

 **信譽卓著** 

Optimistic Library.
126 A Pender St. E.
Vancouver, B. C.

電話 PA. 3766..... 店主殷貞信

——新時代散文選集——
★里程碑★ 全一毛
集五卷

◁是華僑文藝叢書之一▷

紐約出版...內容有批評攷據
介紹雜感隨筆速寫遊序

電話 BA. 0410

寶隆街四號西角

專賣鮮花 盆栽 香煙 罐頭 蜜餞 生果 涼水
兒童玩具 古玩古玩 雜貨 磁器 燈籠
喜慶禮物 男女用品 (花袋 花園)

花舖

Jirell Dee, Florist, 2396 W. 4th Ave.

全墨洪門第十六屆懇親大會宣言

●東北國軍收復安東

而走。向東北方面退去。杜司令是次收復安東之速。出乎意料之外。比之預定時間提前兩日云。

▲蘇俄忽改融和態度——否決權或有取消之望
美國紐約市廿六日加拿大社電。聯安大會是日發出消息。聯安大會昨日會議。經過情形大概如下。○蘇俄代表突然改爲融和態度。取消一切蘇俄提出反對修改之否決權問題。同時聲明蘇俄表同情於各國代表

代表。極力主張廢除否決權。印度代表謂希望世界五強代表團結一致。開心見誠辦事。⑤土耳其。智利。那威。及黎巴嫩等國代表。於是日上午十一時。有所發表。蘇俄代表副外長溫遜斯基氏。並提出取消前日蘇俄拒絕修改南非保護國。及加拿大提出在聯會限制各代表辯論等問題。現以上該三項問題。於是日提出大會辯論云。

東京廿六日電。日本首相吉田茂。是日極力抨擊共產黨。謂共產黨希圖將日本拖入流血革命戰爭漩渦。其目的為培植暴動產生混亂。日本人民雖然尊重普遍之論言自由。思想自由。但不能任由無政府反動之舉活躍不止。以致國家墜入混亂狀態。糧食缺乏及生活環境惡劣為極端派滋擾之最好資料。但日本人民已明知共產黨目的。故不能被其引誘誤入歧途。查吉田茂在戰時因反對軍閥執政。被監禁數月。最近常被國中過激份子劇烈攻擊云。

紐約二十六日合衆社電。美政府調停員列溫斯頓氏。是日宣佈。美東岸與墨西哥灣船務公司。已與船主。大副。駕駛等工會。得達解決爭執。惟仍須船務公司工會。雙方批准。方能正式發生効力。據工會領袖。謂已簽訂合約。所須者爲工會會員投票取決。

又據美聯社電。調解二十六天海員罷工風潮。經於是日簽約。在東岸與墨西哥灣。約千二百艘商輪。在四十八小時內。可再次行駛云。

硃崙廿六日國際社電。美國陸戰隊
 退伍旅長卡臣。昨日在其望呼得區
 新居向記者發表言論。謂美國對華
 政策屬於偏面。美特使馬紹爾雖忠
 誠爲中國求和平。但爲美國錯誤之
 政策所阻碍。美特使一面勸勉國共
 兩方停息干戈。美政府一面反以軍
 本公所昨六月三十日舉行新址落成
 開幕暨成立代表第三週年紀念慶典辱荷
 長官暨僑團代表與中西仕女及遠近
 昆仲姊妹駕臨指導或錫以雅詞或惠
 以珍品或厚餽實金或遙賜祝電詎篤
 情深感激無似拜領燕惠肅此申謝
 加拿大昭倫親義公所同人謹謝
 溫哥華

古巴亞灣拿廿六日電。古巴當局。昨在亞灣拿埠之毗連區。拘捕二十人。據傳乃有陰謀反對政府舉動。亞灣拿警局。昨夜特別增加警衛。出入自由車均被搜查。聞現搜捕土市譚光裕堂達清。到才全祝詞卅元。譚耀武夫婦祝詞五元。古璧昭倫公全祝詞廿五元。聖轉譚光裕堂祝詞拾大元。砵亞板汝許訥章。恒義大煒。端禮。阮金坦。全祝詞六元。照鏡臺面。滿地可潭寄。昌明。

新德里廿六日電。回教黨選出之內閣人員五名。分担財政。商務。交通。衛生。及立法部長等職。是日在印度總督威孚爾官邸宣誓就職。完成拾四人之印度新政府。據熟識印度情形者言。印回兩黨此次共同

國司令部發言人稱。現目得接情報。蘇俄最近在德國管佔區域內。盡量將德國戰時有名之軍械及化學等工廠搬遷俄國。同時秘密委派人員赴英美兩國管佔區域內。徵收所有技術人員大約有一萬至一萬五千人赴蘇俄工作。該等德民與蘇俄政府訂立合同由五年至十年。德國戰時

壹元 全祝詞 列必珠埠許拾禮
謝振蘭 謝克銓 全祝詞 六元
摩梨利弼埠許植生 良瑞 吉濟
全祝詞 六元 車梨役埠昭倫堂
世楫 文澤 昌宏 大瓊 裔楠
耀任 承鏡 錦銓 壽屏 晃大
美炯 全祝詞十壹元 錦碌許大益
十元 許有 許顯全十元 片市阻
珠高北至十元 菲苗埠謝錦蓮十
元 永潤十元 能發五元 魯市頂

百里。該工廠已完全移返蘇俄。現英美兩國極力反對。向俄方提出交涉。但卒亦無效。俄方謂其餘各德國管轄區之國家。亦有徵調德民。何怪蘇俄云。

●共黨指使高麗暴亂

體巴李梨埠謝克現拾元 榮也埠元
謝均沐全拾元 列市華梨埠
譚萬能 萬倫 萬秀全十元 卡枝
利埠謝錦麟五員 謝世悅 譚顯鉅
謝維紹 每二員 點問頓埠謝濟騰
五元 謝振業 維益 彩球
頌三 汝鉅 汝培 每一元
利市埠譚益沛 謝湖全十員 映埠

於共產黨鼓動，根據九月廿二日搜出文件，高麗共黨曾擁護九月間之鐵路罷工，騷動最近之變亂。計劃使城市人民之米糧爭鬥與農村人民之改良田土爭鬥打成壹片。同時反對美軍政府之征收穀米制度。

譚顯 成章 鉅濟 謝照 恒煜
謝維章全拾壹員 (未完)

本公所昨六月三十日舉行新址落成開幕暨成立第三週年紀念慶典辱荷長官暨團體代表中西仕女及遠近昆仲姊妹駕臨指導或錫以雅詞或惠以珍品或厚餽黃金或遙賜祝電誼篤情深感激無似拜領嘉惠肅此申謝

加拿大昭倫親義公所同人謹謝

溫哥華

市譚光裕堂達清	到才全祝詞卅元
譚耀武夫婦祝詞五元	古璧昭倫公祝詞
所祝詞廿五元	聖轉譚光裕堂祝詞
拾大元	砵亞板汝許鵲章 恒羨
大援 端禮 阮金垣	全祝詞六元元
照鏡壹面	滿地可譚寄青 昌期

大順	宏大大	全祝詞拾五元	西巴
崇埠	陳錦宗	許懷遠	恢遠
鐸正	先祝詞拾元	當近壇	譚長國
譚陳	自覓女士	每十元	譚利安
利民	每五元	汝利慎照倫堂	十二元
謝永湛	祝詞五元	叨磨摩	譚子華
子彰	子富	子耀	子臻
子安	譚就	每五元	律比堪黃昭

元	謝振蘭	謝克銓	全祝詞	列必珠坤許昭禮	國相
元	摩梨利弼埠許植生	良瑞	吉濟		
元	全祝詞	六元	車犁役壇昭倫堂		
世楫	文澤	昌宏	大瓊	裔楠	
耀任	承鏡	錦銓	壽屏	晃大	
十元	全祝詞	十壹元	錦碌許大益		
元	許有	許顯金十元	許市阻		
珠高北三十元	菲苗埠謝錦蓮十元				
元	永潤十元	能接五元	粵市頭		

譚萬能	萬倫	萬秀全十元	卡枝
利埠謝錦麟五員	謝世悅	譚顯鉅	
謝維紹	每二員	點開頓埠謝濟騰	
五元	謝振業	維益	彩球
頌三	汝振	汝培	一十元
利埠譚倫沛	謝潮	全二十員	
	映華	邱亞	邱

譚昌	謝維章全拾尊員	(未完)
護昌	成章 鉅濟一謝	恒煥 恒煥
黃文洪夫人二員	科盛事埠謝汝桃	
六員 謝汝珍五員	亞省謝家創五員	
芬倫埠謝維綵五員	梳羅埠譚日昭烈三員	
時安全許員	喜盛頓埠譚時炎三員	
蘭拿埠許濟榮	長連 紹光	

陸海軍衣裳店

ARMY & NAVY

25-27 W. Hastings St., Vancouver, BC..
578 Columbia Street. New Westminster

雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★四季衣裳常備

男女各款衣裳 · 外
襖 · 短襖 · 帽 · 靴
· 俱是新款時裝 ·
貨真價實 · 認真平
賣 · 請趁機會購置
· 必能節儉金錢 ·

◎西餐館出賣

此餐館設在埠外每日生意約由八十元至壹百元之間雪糕霜櫃齊備貨物有大量分配內有四聯房一間因東主有病迫要發賣

電話 STEVESTON 86

由上午十一時至下午七時

◎哀謝

林公善福廣東台山人大塘頭人不幸痛於中華民國廿五年十月八號晨兩點鐘病終於錦碌埠醫院業於十號下午兩點半鐘在左治麥非順殯儀館舉行出殯歸土 荷蒙各親友惠贈賻儀花圈素車送行高誼隆情殯存均感哀此鳴謝

治喪人林秋舉哀啟

林兆棠賻儀貳元五素車 高振汝賻儀三元 顏祖貽素車 陳漢文素車 林秋舉花圈素車

獎助學金一百元 井呈總支部請獎
總支部以其適合獎學金章程。
茲已照章頒發學金一百元。由本埠
支部主席李江漢、秘書黃國材、財
政李錦彬、將獎金交周仁仲君收
。獎助學金。洪門列有明條。而總
支部諸君。樂有英才之獎意誠足道
也。

規定保證汽車夫之工資
柯京廿五日電。此間全國戰時勞工
局。規定雲南華埠之布魯級汽車公
司車夫。每日保證之工資。由三元
五十仙增至四元三十仙。不干涉扣
佣。聞事關汽車夫聯合會要求車時
省戰時勞工局。規定每日工作八小
時。每日工資五元十二仙實銀。但
該公司以爲如此則減少車夫之入息
。遂向全國戰時勞工局提起上訴。
而得上述之規定云。

討論農民缺乏石灰情形
城埠廿五日電。昨省農務部長西南
氏。與省議員亞力合氏。討論夫利
沙利利農民之缺乏石灰情形。爲秋
天所用。以施肥於土中者。會影響明
年秋收。在雲南華埠之農民曾經此
苦。其時西氏則用劇烈手段。禁
止卑時省石灰出口。以免在雲南市
場博得較高價錢云。

白領工人入美每年二萬
柯京廿五日電。據美國移民部報告
。加拿大之「白領」工人入美者
。每年超過二萬人。截至一九四六
年六月卅日止。於一年內。發給加
拿大土著返美居住之護照。達一
萬八千二百八拾張云。

一西婦被華人車撞傷
錦祿廿五日電。昨此間西婦曼打臣
氏被一輛運貨車撞傷。聞該車司機
人係華人來僱(譯音)云。

美臣士片沙商店生意
美臣廿五日電。此處之戶口大約
三千餘人。現在極興旺。聞士片沙
百貨公司。預備在此間購地建築一
座樓分兩層。設立一分店。建造費
大約十二萬五千元云。

卡技利區昨日已降雪
卡技利廿五日電。今日在卡技利之
隣區及在列必珠以南首次降雪。上
午拾點鐘美利利尚未降雪。相信
於數點鐘即下降云。

邊山山頂昨晚首次降雪
明廿五日電。此區自秋以來。於
昨晚在明山頂以西之邊山山頂首次
降雪云。

餐館出賣

此餐館設在市地夫頓埠傢私用具齊
備生意暢旺每日收入極豐得有大
貨物分配購買或租賃均由尊便如
意者請來面商 705 No. 1 Road
Steveston, B.C.

榮衣所 鋪
WINDSOR TAILORING & CLOTHING
32 Hastings Street East Vancouver, B.C. Canada
Phone PA. 8425
本號專售各名廠最馳名之衣服
羊毛捲結 靚羊毛毯 正皮皮袋 以及長襪、短襪、雨衣、內衣、說衫、毡帽、給帽、長褲、皮靴、皮鞋、應有盡有、僑胞光顧、特別歡迎。
總理 余煦和

◎承頂廣豐園聲明
啟者列治文之廣豐園原係林登林
桂祥李倫合作耕種今該三人願將廣
豐園全盤貨物與陳康園承頂受
訂期十月十四日正午十二時在金利
源當眾交易清楚如中西人士與廣豐
園有數目賬未清者請依時到去理
安一俟交易之後概與承頂人無關特
此聲明以免後論 陸和園預啟

◎哀謝
先考諱新字繼顯公府君痛于中
華民國三十五年十月十三日下午
三時病終於二埠公醫院享壽
六十有一歲不孝遺孀居祖國未
能前奔喪聞耗痛絕禮成服蒙
伯父續基主持喪禮于同月十六日
下午四時在溫哥華華埠廣豐園
舉行喪禮出殯歸土井蒙 諸
親友惠賜花圈輓聯并駕臨親臨
執紼高誼隆情殯存均感此哀謝
孤子 進鴻泣血稽顙
未亡人 梁氏 泣血稽顙
西人素花園 新西方餐館 花園
素車一 續顯 續文 續桃 續植
同素車 拔家 維協 仟煜 振聲
同素車 唐樹 唐智仔素車 遠聲
維梓 續文 同花園 續慶 維杞
唐世循五拾元 鄭續福 續慶 維杞
餘聲 每拾元 續桃 續協 仟煜
進福 續植 續慶 維協 仟煜
長就 遠聲 續植 續慶 維協 仟煜
維協 續文 業家 業益 家豐
以上鄭姓每五元 唐世循 唐世芳
梁和芳 每五元
(天保甲) 暖家拾元 續桃七元
遠就 玉聲 鈺聲 每五元 續植
向清 維就 每二元 家華 續瑞
每壹元 (以上鄭姓) 振聲四元
鳳聲 茂聲 進崇 維折 業聲
常盛 以上鄭姓 每三元 光金
正利 維協 培聲 逢榮 拔家
維協 家瑞 以上鄭姓 每二元
梁祖守 梁劍祖 梁慶述 曾儕積
每二元 正曉 遠聲 金仔 家瓊
活光 華活 忠炎 正芹 華鏡
忠茂 廷近 忠敏 紹緒 慶炎
慶森 慶業 業才 振瓊 每壹元
以上鄭姓 唐才羣五毛 George
Rose, & Ethel Lowe 花園

◎哀謝
先考諱新字繼顯公府君痛于中
華民國三十五年十月十三日下午
三時病終於二埠公醫院享壽
六十有一歲不孝遺孀居祖國未
能前奔喪聞耗痛絕禮成服蒙
伯父續基主持喪禮于同月十六日
下午四時在溫哥華華埠廣豐園
舉行喪禮出殯歸土井蒙 諸
親友惠賜花圈輓聯并駕臨親臨
執紼高誼隆情殯存均感此哀謝
孤子 進鴻泣血稽顙
未亡人 梁氏 泣血稽顙
西人素花園 新西方餐館 花園
素車一 續顯 續文 續桃 續植
同素車 拔家 維協 仟煜 振聲
同素車 唐樹 唐智仔素車 遠聲
維梓 續文 同花園 續慶 維杞
唐世循五拾元 鄭續福 續慶 維杞
餘聲 每拾元 續桃 續協 仟煜
進福 續植 續慶 維協 仟煜
長就 遠聲 續植 續慶 維協 仟煜
維協 續文 業家 業益 家豐
以上鄭姓每五元 唐世循 唐世芳
梁和芳 每五元
(天保甲) 暖家拾元 續桃七元
遠就 玉聲 鈺聲 每五元 續植
向清 維就 每二元 家華 續瑞
每壹元 (以上鄭姓) 振聲四元
鳳聲 茂聲 進崇 維折 業聲
常盛 以上鄭姓 每三元 光金
正利 維協 培聲 逢榮 拔家
維協 家瑞 以上鄭姓 每二元
梁祖守 梁劍祖 梁慶述 曾儕積
每二元 正曉 遠聲 金仔 家瓊
活光 華活 忠炎 正芹 華鏡
忠茂 廷近 忠敏 紹緒 慶炎
慶森 慶業 業才 振瓊 每壹元
以上鄭姓 唐才羣五毛 George
Rose, & Ethel Lowe 花園

加中貿易行
C. C. TRADING CO.
度 77 Chestnut St. Toronto, 2. Ont. 大
常有大批正唐山種
(靚包菜發)
綠黃豆
【宜相格價】
遠近光顧大小歡迎

黃江夏總公所
黃公治呂治喪處職員
處長 呂昭 文書 煥屏 副長 呂昭
幹事 文甫 啟莊 潮衍 寶珊 少波 蘭岳 增桐 儉傳
增業 木榮 淵偉 子文 錦成 世添 仕洲 子衡
振三 敬三 家瑞 公禮 煥劍 重敏 樹柏 紀杰
麟光 伯樵 炳球 立和 章仁 揚禮 華安 國輝
桂謙 桂垣 宗敏 生連 啟豐 仕洋 德純 文華
通訊地址 WONG KUNG HAR TONG
123A Pender St. East, Vancouver, B.C.

太平洋公司廣告
本公司專營新舊
屋蓋面，及搜各
種烟通，修整煖
爐，工作週致，
價錢相宜請
華友留心光顧。
電話 BA. 5790

陳繼堯醫師
診症時間
上午十一時至下午一時
下午三時至五時
〔星期日休息〕
奇化街五四一號
電話 HA. 3547 L

平係真
電話 PA. 3766
Optimistic Library
126A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
卿月方信真主館
買寄來
白告此剪
大好機會：
打破通貨膨脹的惡性
制止當前飛漲的書價
真是僑胞買書的：
● 中國之命運三元、賣壹元
● 蔣主席的成功五元、賣二元
● 中國之預言五元、賣二元
● 溫室滋味二元、賣一元
● 裸體戲院一元、賣五角
● 大鬧天宮一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集六十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集七十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集八十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集九十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百零九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百一十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百二十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百三十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百四十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百五十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百六十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百七十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百八十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集一百九十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百零九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百一十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百二十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百三十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百四十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百五十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百六十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百七十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百八十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集二百九十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百零九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百一十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百二十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百三十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百四十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百五十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百六十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百七十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百八十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集三百九十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百零九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百一十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百二十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百三十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百四十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百五十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百六十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百七十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百八十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十八集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集四百九十九集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零一集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零二集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零三集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零四集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零五集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零六集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百零七集一元、賣五角
● 大鬧天宮後集五百

△世界新聞

●將來戰艦形如潛艇
倫敦廿五日電：英海軍少將蘇斯非氏。昨在海軍專刊著稱：謂將來戰艦。模型將與潛艇相同。并謂世人常稱：原子彈將能使用現有軍械。變為無用。并牽涉改裝現有軍械。圖型。實乃過譽原子彈。實際上原子彈。亦不過一偉大優良炸彈而已云。

●救濟品一千噸到匈

羅馬尼亞布加勒斯特廿四日聯合社電：據此間官方發言人稱：匈牙利國是日得接世界聯盟救濟會輸到之救濟品共一千噸。以作救濟匈牙利。將於日內由匈政府分發給民之用云。

●搜集日絲運往美國

東京廿四日合衆社電：聯軍總部是日授權日本商會。飭令搜集各種廢絲。共一千八百萬碼。準備運往美國。第一批將付貨船克羅斯維爾勝利號赴美。

●法國亦實行征兵例

巴黎廿五日聯合社電：據此間官方消息：法政府是日宣佈：進行徵兵計劃：徵調法國青年入伍訓練。以至於一九四八年為止云。

●捷克逐德人二百萬

捷克京普列哈廿五日電：捷克斯拉夫內政部長是日宣佈：捷政府經驅逐「無用」德人：約有二百萬名。惟尚存約四拾萬至六十萬有用德人。此等德人：則將予與捷克公民權云。

●大坂歌舞家亦罷工

大坂廿六日合衆社電：大坂伶人五百名。包含美術舞蹈團及古代舞蹈家。是日向資方提出：要求加薪。要求增加生活津貼。加給紅利。及多發胭脂水粉。否則聯同罷歌不舞云。

●判爪哇日司令死刑

星架坡廿六日合衆社電：澳洲軍事法庭。提審戰時駐爪哇之日軍司令原田熊吉中將及其參謀總長。控以殘殺澳洲軍機師三人之罪。經審訊屬實後。判決將該兩軍人執行絞刑。

●駐日美軍士氣極盛

東京廿五日美聯社電：聯軍總司令麥克卡度將軍。是日報告美軍士氣。謂駐日本之佔領軍士氣極盛。軍法森嚴。菲律賓人民與美國人民關係。因得民主主義及耶穌教為基礎。將永久親善。日前有數無志青年。美兵。滋生事端。此等不經意行為。極易糾正。

名馳 古方、新法：
原 鼓 油 菜 豆 冲 菜 梅 菜
雲 中 國 政 府 油 廠 謹 啓
China Soya-Bean Products
652-666 E. Broadway
Vancouver, B. C.

CHINA VAN TRADING CO. IMPORTERS-EXPORTERS-JOBBERS
CABLE ADDRESS: "CHAVAN" VANCOUVER, CANADA
256 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
電話 PHONE MA. 8105 RES. PA. 5297
雷根寫字樓 遷廣告
啟者本公司擴張營業今遷往片打街東門牌二五六號(即新遠東旅館樓下)專理樓宇產業生意買賣交易文件契約
代理各種保險 僑胞如有委託隨時應命包理妥當希為留意
附設 中英行 莊 專辦中美出入口貨接運省港澳滙兌及中山各都金銀書信滙香港復興隆辦莊駁石岐通銀號照信直送到府上同時收回回信寄來包理一切繁字信用快捷穩固
司理人 雷根啓

新遠東旅館 NEW ORIENT HOTEL
258 Pender St. E. Vancouver, B.C.
新遠東旅館 設在華區中馬龍與車水入邊又四通八達新舊面樓宇本高崇座落新街華商會館對面房間寬敞修飾華麗兼備熱水和暖氣隨時應給供膳床傢私美觀舒眠醉翁各界賜顧 倒履不勝歡迎
電話 Phone PA. 0647
司理雷根啓
(福音聲)
耶和華普救善人，患難時必援手兮
「聖經時，三十七篇三十九節」

美華大藥房 MEE WAH TONG, INC.
Billings, Montana, U. S. A.
精製新出世之參茸補藥汁
補血和健腎 服過後來尋
隆益同 堂濟廣
Hong Yick Lung Co. Kwong Chai Tong
170-174 River St. W. 92 Pender St. E.
Moose Jaw, Sask. Can. Vancouver, B.C. Can.

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士
此藥精製乃本藥行製藥師醫學博士富倫君以科學方法提煉高麗人參之汁和以上等補品配製而成功能壯陽補腎補血強精固本凡身體虛弱者服之可立即日臻強健。且藥性不寒不燥無論男女老少均宜常服誠為補品中之聖藥也
加拿大總批發處 永年藥房
Chow Wingning 409 Columbia Ave.
Vancouver, B.C. Phone PA. 4944
雲 埠 五 洲 大 藥 房 啓
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.
平安茶 止痛必靈丹 真正原庄白樹油 每樽二毫五
驅寒止咳藥露 每盒三毫五 天寶堂如意油 每樽一毫五
雲 埠 五 洲 大 藥 房 啓
殺 蠅 仔 藥 粉 每盒三毫五
大樽壹圓
奇異藥水 中樽七毫 小樽三毫五
大樽壹圓
綠色皮膚濕水 大樽七毫五 小樽四毫五
陳鐵打藥酒 大樽壹圓 小樽五毫五
苗鐵打藥酒 大樽壹圓 小樽五毫五
天堂龍腦油 大樽每盒七毫 二號每盒四毫 三號每盒三毫
天堂濟衆水 五十庄每盒五圓五毫 二十庄每盒二元四毫
專治霍亂嘔吐水瀉肚痛 胃痛食滯飽脹暈悶等症 傷風鼻塞 頭痛頭暈 傷風咳嗽 皮膚濕毒 採食兼用

中國銀行 BANK of CHINA, New York Agency
(14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 電報掛號
Bowling Green 9-9161 Chung Kuo New York
行本用利應極胞僑 務胞僑為專行本
中國銀行啓事
查一九四一年十一月十三日以前由敝行及敝代理行售出在敝香港行取款之國幣匯票以香港政府封存外資法令之限制未能取款茲與敝總行商定凡顧客持有該項匯票正副張俱全者可寄交國內收款人向國內任何敝行提款並照票面金額加給廿四倍津貼持有該項匯票之僑胞尚乞察洽為荷特此通告
紐約 中國 銀行

西 耀 邦 龔 醫
DR. EDW. B. GUNG
地址 103 E. Hastings St.
Vancouver, B.C.
電話 PAC. 8610
中區 Fairmont 7741
本醫師必按症發藥限期全愈僑胞光顧無任歡迎
凡僑胞患脚筋脹曲症及痔瘡症者可來就醫
擅醫風濕關節新舊花柳等症針射電療全備
地址 103 E. Hastings St. Vancouver, B.C. 電話 PAC. 8610 中區 Fairmont 7741

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACIFIC 6436
Vancouver, B. C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹圓貳角價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 Leland's Kidney Tonic
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗滌淋及晒相
緬來佐治街懷亞德藥房啓

Dr. William S. Chu Dentist
Dr. Frederick S. Chu Physician & Surgeon
統理男女全科
西 趙 社 鴻 醫
電話所 MA. 2053
話住所 West. 1489 L.I.
16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

華新書局
書籍 陸 續 登
健康修養法 六毫五
男女交合新編 三毫
扶乩真傳秘訣 八毫
武正正宗神傳護身術 一元
生有預知法 一元
辰州符咒大全 一元
最新種子法 二元
實錄良書子之有無法 四毫
廣嗣真詮 五毫
圖書目錄印便 函索即寄
Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

HOY'S ELECTRONIC RADIO SALES-SERVICE
TWO STORES:
605 E. Hastings HA. 1660
442 Main St. PA. 1813
Vancouver, B. C.
客發器電司公名著各
經驗修理收音機
馬開錫電器專家
接裝最新式燐光燈

做工衣裳
茲際多雨之秋。人人須買一套「滋補柏」(DRY BARK)不透水雨衣。此衣以最新製成。華友賜顧。特別歡迎。
鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.
專家 鏡眼較兼 驗眼
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd
118 Hastings St. W.
PACIFIC 9829

國內新聞

復員後廣州示範區

廣州黃埔通訊
廣州大城，在這次復員後，多地方自然繁榮起來，成了各種各樣的各界示範區，茲將其示範區域，分別於后：

赤貧示範區

赤貧示範區，在維新路之西湖路口一帶之騎樓底下，設有粥舖，飯館，茶館，風爐，鐵鑊等，早晚燒飯，男子往街上工作，依時回來，地吃飯，晚上共睡，有老幼妻子合住在人行道上，他們窮到連租屋的錢也沒法解決，所以成爲赤貧示範區。

乞丐示範區

乞丐示範區，在本市最繁盛之長堤靖海路永安堂樓下，程璧光將軍像前，這是本市東面的海面，但當局確在由它做了乞丐示範區，永安堂門口，乞丐隨了經常作爲家外，還在大小便，祇要靠近一點，便穢氣襲人，對市容影響最大。

故衣示範區

故衣示範區，也是在最繁榮的太平南路的騎樓底下，因爲這些所謂故衣攤，多是香港走私回來的美國貨，他們的貨式，就是大百貨公司，也沒他這樣多，這樣新，但價錢不平，常常比公司的還貴得多。

艇艇示範區

廣州艇仔粥的示範區，也是在最繁榮的西濠口長堤一帶，五步一店，十步一檔，都點起強烈燈光，招徠顧客，還有伙計在人行路兜生。

警察示範區

警察示範區，在上下九金鋪一帶，這裏的警察，數量之多，爲全市之冠，他們的服裝很好，槍枝極佳，精神飽滿，個個都食得「紅皮赤壯」，大有豐衣足食之感！這一個警察的示範區，足可供給外國人，和「歸僑」參觀，觀瞻十足。

上海外匯市場混亂

上海通訊 今日本間法幣行市，暴跌至四千七百元換美金一元，然後又突然漲回四千一百元對美金一元，四十七元對美金一元，乃法幣歷來之最低行市。
此種大混亂，乃由下列未證實之謠言引起，政府或將更改外匯匯率，政府準備取消切外匯匯市，及或將更改通行貨幣單位云。



黃平醫務所
遷往 黃氏藥房
324 Powell St; Vancouver, B.C.
Phone: TAtlow 1620

保安堂
BOW ON TONG CO.
316 Second Ave. S. LETHBRIDGE, ALTA.

生晒抄參 泡糖抄參 北高麗參 北鹿茸 北鹿尾 鹿鞭 鹿胎 鹿角 鹿膠 鹿茸 鹿尾 鹿鞭 鹿胎 鹿角 鹿膠

新到參茸藥材
加拿大 生晒抄參 泡糖抄參 北高麗參 北鹿茸 北鹿尾 鹿鞭 鹿胎 鹿角 鹿膠 鹿茸 鹿尾 鹿鞭 鹿胎 鹿角 鹿膠

敬文氏藥房
GAIN MON SIE
P.O. Box 1487 Quesnel, B.C. Can.

滋補丸 每盒四元
驅濕追風膏 每盒壹元
驅濕追風水 每樽壹元
驅濕追風油 每樽壹元

大減價
壯大丸 每盒二元
補腎丸 每盒二元
補血丸 每盒二元
補氣丸 每盒二元

好機會
猛虎丸 每盒五元
抗戰丸 每盒五元
抗戰丸 每盒五元
抗戰丸 每盒五元

裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.

新到海味 大埠靚鱸魚 蝦香三牙或 蝦蝦蓮中魚 大埠蝦米仔 鮮明大蝦肉 新坑罐鮑魚 墨國罐鮑魚

美盛金舖
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B.C.

十足金葉首飾 各廠大小鐘錶 各款眼鏡 司理郭鴻隆啟 喊線仔連 二五〇壹

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.

黑偉人上五毫 美人淚五毫 偵探小說五毫 偵探小說五毫 偵探小說五毫 偵探小說五毫 偵探小說五毫 偵探小說五毫

華國吳人壽保險代理
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street Vancouver, B. C. Phone Pacific 8443

WHY MUST YOU FIND A JOB, MOM?
製造家人壽保險公司 創立於一八八七年 華人代理吳國華

隆生棧藥房
SANG LUNG JAN
35 Pender St. E. Vancouver, B. C. PHONE MA. 0885

客發竹爆杭蘇品香粧化材藥辦專號本
中國藥材配齊備丸散目錄函索即寄 生隆棧司理趙士欽同啓

鐵利烟行有限公司廣告
本公司經理推銷加拿大著名烟草 公司出品烟仔烟絲及各種名烟 香口糖價廉物美批發相宜僑胞 光顧無任歡迎
地址 二八五鐵利街 起市定壹五八九 起市定壹二七
司理 林舉振 國珍

金利源
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

特設滙兌支局
加拿大城多利埠 滙源林均如代理 美國舍路埠 華洋公司李永存代理 香港干諾道西十八號 金利源林道王代理

聯合運送公司
UNITED TRANSFER CO.
26 E. Pender St. MA. 2050
Vancouver, B.C.

啓者本公司接 車大小貨物傢 私行李快捷妥 當如蒙光顧隨 時應命 兼有煤炭發行 本公司設在永生對面 聯合運送公司謹啟

麥嘉雲麵包
McGAVIN'S BREAD
經濟餐
麥嘉雲的麵包適合衛生 對於滋養實甜美味確 實有令人之趣也倘購試 之請認招牌麥嘉雲的好 麵包是爾每餐的好伴侶

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

CHOW
ST
38 Vancouver, B.C.

宜顧仔褲服衣裝

快捷
相宜

注意
通銀行
通銀行
郵政貯

昌門
初昌
堪

848
171

CHOW
ST
38 Vancouver, B.C.

JACK K.
OPTOMET
3 E. Hastings St. MA.

衣裝料

顧仔褲服

眼鏡 眼鏡 宜

相宜 快捷

用品發售

HT LTD
C.
司謹啟

0141

要需之業工乃酒火

本總理與各同事們所以能自告慰者因本工廠對於聯軍勝利有莫大之貢獻蓋本公司在雲埠產出之酒精用以製造無烟火藥及其他必需的戰用品其數量較加拿大任何一間工廠所產出爲多

紅日已西沉

UNITED DISTILLERS LIMITED

◎天生堂膏丹丸散

佳耦香素	尋婦結隔 夫妻問題	一粒一元
訂婚情素	訓郎守約 諸老問題	打六元
抗戰丸	強敵開關 久戰問題	打六元
戀情素	撩人春色 戀愛問題	打八元
抗戰露	燃火問題 久燃問題	一粒二元
戀戰露	迷人嗜色 娛人問題	一粒二元
花戀戰露	嬌人嗜色 娛人問題	單料二元
大犖丸	聲長偉大 種子問題	百粒十元
大根丸	勢雄力大 房術問題	百粒六元
一掃光	私娼功名 革不留情	加料廿元
殺菌丸	通尿殺菌 絕流不流	兩料四元
消毒丸	消除惡痔 永不復發	打三元
掃光水	無論何毒 一掃而光	一盒一元
奇異靈丹	萬病皆治 藥到病除	打十元
		一料四元
		二料七元

房中佳品尙有許多如欲明白函索目錄便知本堂包支來回郵費

HEN SANG TONG
313 Main St.
Vancouver, B.C. Can.



爲君所全然賞心者
 係用特殊優良成
 熟烟草混合而製者
 易於捲。樂於吸

○遷舖廣告

本公司因爲需要濶大之鋪面及完備之工場起見今已遷往喜市定街東門牌壹百零六號擴充營業并增加各種貨品以備男女界之採購工場方面則增購各種新式機器務期起貨快捷物美價廉以副僑胞賜顧之雅意如蒙駕臨參觀盡禮歡迎

雲
聯活公司啓

▲祖國新聞

工商臨存亡關頭
滬團體赴京請願
請願團說：政府財政政策。從
不爲人民設想。而是官僚買

京信 上海工商業請願團 頃分
國防會 立法院 財政部 經濟
中央黨部 陳述年來工商業所
受之困苦 至今已臨崩潰前夕
謂政府重訂財政經濟政策 以爲
救 立法院孫院長 魏副院長
書長均不在京 財政部俞部長
濟部王部長 蕭藩兩次長亦均于
前赴滬 故均由秘書代見 請願
署來京訪宋院長 以去滬未遇
而訪財經兩部主管長官 亦不在
主持籌人 頗感徬徨遺憾 該
擬再留京兩天 希望在此兩天內

音樂四大天王回港

香港信 音樂界所謂四大天王的尹
自重 呂文成 何大傻 何浪萍
現已來港 擬在舞場找出路 以中
樂拍和 增加香港舞場的熱鬧

天香醬園出品

色味均佳，
最宜餐館之
用。價錢雖
好，無愧天
香出品。
夠好，夠香
又平，又靚
歡迎批發
價錢另議
天香他其出品

Canadian Soya Industries
2131 Dundas St. Vancouver, B.C. Can.
Telephone HASTINGS 3788

奇氏効驗生髮露
KAY'S HAIR LIQUID

如你生返些少頭髮可令
你青春許多。奇氏之生
髮露名聞中外。用過者
無不讚稱為神効的藥水
。清除頭垢頭癢。白髮
還回黑髮。有事實証明
每樽壹元八毛五
大樽式元三毛五
包郵費

點問頓代理：惠南藥房

阿富維他命丸報你福音

的阿富維他命
 老
 年
 身
 弱
 及
 過
 時
 有
 咳
 嗽
 者
 可
 即
 服
 用
 阿
 富
 維
 他
 命
 。
 天
 性
 衰
 落
 。
 週
 身
 疲
 倦
 及
 面
 青
 無
 神
 者
 可
 即
 服
 用
 此
 丸
 。
 通
 年
 常
 服
 。
 趁
 早
 補
 身
 補
 腦
 。
 免
 至
 天
 寒
 過
 遲
 補
 救
 。

請購買
漂列地
靚麵包

Ask for
Purity
BREAD
GENERAL BAKERIES LTD.

△煤炭發售
△快捷送到

瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

加拿大華僑中西大藥行仍續招股

啟者。本藥行自倡辦以來。經有半載。曾派專員前往加東及美國各埠招股。成績優良。已於八月九日。召開第一次股東大會。通過在案。選辦貨品。並委定廣濟堂東主林舉瑤君。親帶貨品。定於十月四日乘輪返香港。與駐港股東協商辦法。先行佈置一切。預期開業。製造藥丸及化妝品等。他日各種出品。俱用華僑商標為記。一切權利。盡歸公司所有。惟現決將總行設在香港。如廣州及江門兩支行。暫未開設。待至內地政治開明之日。方能實現。而製備各出品時。則實行分銷及招商代理。以挽利權。本號專辦出入口貨。並接理外洋滙兌。茲因股額未足。仍繼續招募。特將時日延長。俾我同情之僑胞。得有機會附股。同沾利益也(章程印備函索即奉)

加拿大鄧城召股收銀兼吳管人：主源昌鄧耶

最近辦到藥品平沽 生晒抄參每錢價銀貳拾元 每枝由錢半起至三錢零

參茸百補丸六兩庄 原價十二元 現沽六元
安南社王神桂每服三分 原價 五元 現沽三元
個牛黃正射香原珠末大梅片 一 正海狗鞭每條七毛五 每打七元五
新舊療肺止咳藥汁 每樽壹元二五現沽七毛五

加拿大雲高華 舉操氏參茸國藥總發行

LUMGU TAO 432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Canada 電話 MA. 9687

KUO KONG SIK CO
27-PENDER-SEE 國公公司 髮絲光 VANCOUVER BC

戰事已結束
貨物漸復興

本店爲適應我僑胞之需要，加緊復興工作，備辦大宗貨品，如中國絲小衫，英崙羊毛小衫，著名 Forsyth, Tooke, Arrow 小衫，線仔番褲，餐館用衣，襖仔，圍身，女圍衫，唐汗衫，廚褲，廚帽，檯布，茶巾，旅館用衣，床布，床單，面巾，枕袋，枕頭，褥仔，羊毛毯，諸凡男女內外衣襪，顧綉品，絲巾，搭巾，檯巾，化粧品等，應有盡有，歡迎光顧，目錄印便，函索即奉。

介紹

新發明原子殺蠨藥水

餐館旅館種植家均合用凡虫類遇到絕跡

每加倫三元六毫五 每葛壹元

請業餐館者注意

妥收用過十分滿意極至良好誠爲配飲料之美味甜佳品者也茲
 再付上阿打紙乙張俾值銀拾五元 到希查取祈將代糖精三打早
 日付寄前來應用是所盼禱專此覆達 並候
 商安 Rex Cafe P.O. Box 52 Princeton, B.C.
 民國廿五年三月十三日 不詩省片辰埠叻市餐館黃廣傳上

如不滿意 無論遠近 均能寄到 價目 每打五元 四安沙庄

總批發處
 加中貿易行
 C. Trading Co.
 77 Chestnut St.
 Toronto, Ontario

部明
 體口代糖精
 法：用之可直接提用無需任何不便
 甜力等於白糖半磅或一杯
 宜於整派及其他一切飲料

原銀奉回